

TOPA21 世紀語学校入学願書

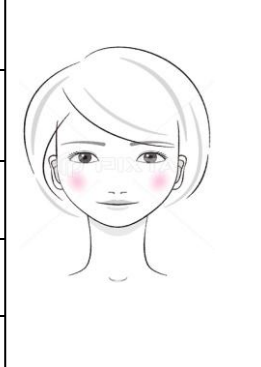
Application for Admission

氏名 (漢字)

Full name(in Kanji)

氏名 (英語)

Full name (in English)

国籍 Nationality	出生地(詳しく) Place of birth(in detail)				
性別 Sex	<input type="checkbox"/> 男 Male	<input type="checkbox"/> 女 Female	生年月日 Date of birth	年(Year) 月(month) 日(day)	
配偶者の有無 Marital status	<input type="checkbox"/> 有 Married		<input type="checkbox"/> 無 Single	職業 Occupation	
現住所(Home address)					
Tel :		E-mail :			
旅券番号 Passport No.	有効期限 Date of expiry	年(year)	月(month)	日(day)	

・日本の在留資格認定証明書(学生 visa のみ)の申請をしたことがありますか？

Have you applied for Eligibility of Japan visa?

無 No 有 Yes 年(year) 月期生(start month) 在留資格認定証明書の結果 : Result of eligibility : 交付 issued 不交付 unissued

・あなた又はあなたの親族が日本で不法滞在をしたことがありますか？

Have you or your relatives ever stayed in Japan illegally?

はい Yes いいえ No

・日本又は日本国外で犯罪を理由とする処分を受けたことがありますか？

Have you ever been punished because of crime in Japan or in other countries?

はい Yes いいえ No

・日本語能力試験認定書 Certificate of Japanese language proficiency test

N1 N2 N3 N4 N5 なし None

在日家族 Family in Japan(Father, Mother, Spouse, Son, Daughter, Brother, Sister or others) or co-residents

続柄 Relationship	氏名 Name	生年月日 Date of birth	国籍 Nationality	同居予定 Residing With applicant or not	勤務先・通学先 Place of employment/ school	在留カード番号 特別永住者証明書番号 Residence card number Special Permanent Resident Certificate number
				Yes / No		
				Yes / No		
				Yes / No		

経費支弁者 Sponsor

経費支弁者の氏名 Sponsor's Full name					
国籍(Nationality)		関係 Relationship		年収 Yearly income	
住所(Address)					Tel:
勤務先の名前 Company name			Tel:	職業 Occupation	

履 歴 書

Personal History

1. 国籍 Nationality _____

2. 氏名 Full name _____

3. 学歴 (初等教育から順次最終学歴まで記入)
(Please list all formal education records from primary to the last school).

学歴 Education record	学校名 Name of School	住所 (詳しく) Address (in detail)	在学期間 Period of Attendance (From / To)	年数 Years
小学校 Primary				
中学校 Middle				
高等学校 High				
短大学/大学 College/ Univ.				
その他 Other				
その他 Other				

4. 日本語学習歴 Learning records of Japanese

学校名 Name of school	住所 (詳しく) Address (in detail)	在学期間 Period of Attendance (From / To)

5. 職歴 Occupation careers

会社名 Name of company	住所 (詳しく) Address (in detail)	在職期間 Period of Employment (From / To)

兵役期間 **Military service period :**

※ その他経歴の補足説明が必要な場合は、別紙 (書式を問わず) に記載し添付してください。
If you have other records on your personal history, please list them all on any attached paper.

6. 留学理由 Reason for studying Japanese

7. 修了後の予定 Plans after course

- 日本での進学 To enter university or vocational school in Japan : 専攻 Major _____
- 帰国 Return to home country その他 Others : _____

8. 日本への出入国歴 (更に出入国歴がある場合は、別紙に記載し添付してください)。
Immigration records (Please fill out more immigration records on any attached paper).

入国日 (date of entry)			出国日 (date of departure)			在留資格 Visa status	入国目的 Entry purpose
年 (year)	月 (month)	日 (day)	年 (year)	月 (month)	日 (day)		

9. 家族 Family

名前 Full name	生年月日 Date of birthday	続柄 Relationship	職業 Occupation	国籍 Nationality	住所 Address

上記の通り相違ありません。I hereby declare the above statements are true and correct.

申請者の署名
Signature of Applicant

作成日 年 (year) 月 (month) 日 (day)
Date of fill-in _____